

**ГЕНЕРАЛЬНЫЙ СЕКРЕТАРЬ**

**ПОСЛАНИЕ ПО СЛУЧАЮ ВСЕМИРНОГО ДНЯ
ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ 2008 ГОДА**

Пристрастие — ужасная вещь. Оно всецело поглощает и контролирует нас, заставляет нас отрицать важные истины и не позволяет видеть последствия наших действий. Наш мир зажат в тисках опасной углеродной привычки.

Уголь и нефть проторили путь промышленному прогрессу в странах развитого мира. Быстроразвивающиеся страны в настоящее время идут тем же путем в попытке достичь равного с ними уровня жизни. В то же время в наименее развитых странах использование еще менее устойчивых источников энергии, например древесного угля, остается единственно возможным выходом для бедных.

Наша зависимость от источников энергии, основанных на углеводе, стала причиной значительного увеличения выбросов парниковых газов в атмосферу. В прошлом году Межправительственная группа экспертов по изменению климата, удостоенная Нобелевской премии мира, полностью и окончательно развенчала скептиков глобального потепления. Мы знаем, что изменение климата происходит, и мы знаем, что причиной тому являются производимые нами выбросы углекислого и других парниковых газов.

Мы не только сжигаем углерод в виде ископаемого топлива. По всему тропическому поясу ценные леса в настоящее время вырубаются на древесину и бумагу, под пастбища и пахотные земли и, все чаще, под плантации для удовлетворения растущего спроса на различные виды биотоплива. Это дополнительное проявление нашей углеродной привычки приводит не только к выбросу в атмосферу огромных объемов CO₂, но и к уничтожению ценного ресурса для поглощения содержащегося в атмосфере углерода, являясь еще одним фактором изменения климата.

Экологические, экономические и политические последствия глобального потепления грандиозны. Экосистемы — от горных районов до океанов, от полюсов до тропиков — претерпевают быстрые изменения. Городам, расположенным низко над уровнем моря, грозит затопление, плодородные земли превращаются в пустыни, и погодные условия становятся все более непредсказуемыми.

Платить придется всем. Бедные больше всего пострадают от связанных с погодой стихийных бедствий и резкого роста цен на основные продукты питания, но даже самые богатые страны столкнутся с перспективой экономического спада и глобальных споров из-за уменьшающихся ресурсов. Достижение всех целей — смягчения климатических изменений, искоренения нищеты и содействия экономической и политической стабильности — требует одного решения: мы должны бросить углеродную привычку. Именно это и выбрано темой Всемирного дня окружающей среды 2008 года. Девиз «Бросим

привычку: к экономике с низкой углеродной составляющей» признает пагубную степень нашего пристрастия и указывает путь вперед.

Нередко нам нужен кризис, чтобы вернуться к реальности. В условиях надвигающегося на нас климатического кризиса коммерческие компании и правительства осознают, что решение проблемы глобального потепления не только не обременит нашу планету непомерными расходами, но и может реально сэкономить деньги и оживить экономику. Если издержки процесса изменения климата представляются неисчислимыми, то расходы на борьбу с ним могут оказаться меньше, чем мы себе представляли. По некоторым оценкам, расходы составят менее одного процента от мирового валового внутреннего продукта — в самом деле, дешевая цена для ведения глобальной войны.

Еще большую радость вызывает известие о том, что технологии, позволяющие нам экологически более чисто и более эффективно потреблять виды топлива, основанные на углероде, и овладевать возобновляемой энергией солнца, ветра и волн, уже существуют или находятся в стадии разработки. Частный сектор, в частности, ведет конкурентную борьбу за то, чтобы не упустить эту громадную деловую возможность, которую они считают выгодной.

Во всем мире страны, города, организации и коммерческие компании по-новому взглянули на «зеленые» решения. В Организации Объединенных Наций я дал указание о том, чтобы план реконструкции нашей Нью-Йоркской штаб-квартиры следовал строгим экологическим нормам. Я попросил также старших руководителей всех программ, фондов и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций быстро перейти на принцип нулевого углеродного баланса.

Для активизации этой растущей тенденции Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде объявила в начале текущего года о создании сети по климатически нейтральным методам функционирования — “CN Net”. Ее первоначальные члены, в число которых входят страны, города и компании, являются пионерами движения, которое, как я считаю, будет во все большей степени определять ход экологических, экономических и политических обсуждений и процесса принятия решений в предстоящие десятилетия.

Идея Всемирного дня окружающей среды 2008 года заключается в том, что все мы являемся частью решения. Неважно, кто вы — частное лицо, организация, коммерческая компания или правительство, — есть множество способов, с помощью которых вы можете уменьшить свой углеродный след. Мы все должны проникнуться душой к этой идее.